

號九十三百三 一萬一第

叻報

司公限有 Lat Pau Press, Ltd.

No. 11, Cross Street, Singapore.

Chinese Daily Newspaper.

號一十路馬本得實星在館本

(PRINTED AND PUBLISHED FOR THE PROPRIETORS BY YEAP KWEE HOON.)

號四十六百一千一風華德



34-1. HILL STREET SINGAPORE.

先生叶响之子叶响... 凡七州府三州府及爪哇等一之之人有眼疾者請速往此治也

民國八年二月廿二號

貨倉出

茲在羅勃申基有貨倉一座面積七千五百方尺欲行出售該貨倉目下租銀為一千五百元諸大商如有意購買而欲知詳細情形者請移玉來敝公司面商為荷

英一千九百二十年二月十號

實得力建造公司啟

RATTS BUILDING CO.
111 Market Street.

南洋兄弟烟草公司啟



諸君
請爾
毋忘
(西喜)
為唯一
之國貨

(君此忘日一可何)

◆新張廣告

本號專辦各埠頭等菸枝油米荳中西雜貨山珍海味乾貨食品發行至外埠各商翁欲將物產寄至本號委託代售者本司理儘可代為料理或欲在星加坡置買各種貨物亦可代為妥辦如蒙惠顧任歡迎凡各號來往必須認明正司理陳子敬蓋陳登昌正印以昭慎重特此佈聞

民國九年六月十六號

星加坡新巴剎二馬路門牌廿三號

陳登昌 正司理陳子敬 副司理陳子敬 啟

朱廣蘭茶煙生油廣告

本號創辦茶煙生油各貨已閱七十餘年矣貨真價實向蒙各埠士商嘉許故行銷海外無遠弗屆今特加辦粗絲紅煙及中國土產毛巾線襪等彩各款俱備價廉物美現將各貨開列以便覽閱 諸君知所採購焉此佈

(各款紅煙價列)

- 朱廣蘭八兩一百四十包本號紅煙每箱八十八元
- 朱廣蘭四兩二百八十包本號紅煙每箱八十八元
- 朱廣蘭二兩五百六十包本號紅煙每箱八十八元
- 朱廣蘭一兩一千一百二十包本號紅煙每箱八十八元
- 朱廣蘭八兩一百四十包本號紅煙每箱八十八元
- 朱廣蘭四兩二百八十包本號紅煙每箱八十八元
- 朱廣蘭二兩五百六十包本號紅煙每箱八十八元
- 朱廣蘭一兩一千一百二十包本號紅煙每箱八十八元

◎各款名茶生油價列

- 朱廣蘭二兩一百四十包本號紅煙每箱八十八元
- 朱廣蘭一兩二百八十包本號紅煙每箱八十八元
- 朱廣蘭八兩一百四十包本號紅煙每箱八十八元
- 朱廣蘭四兩二百八十包本號紅煙每箱八十八元
- 朱廣蘭二兩五百六十包本號紅煙每箱八十八元
- 朱廣蘭一兩一千一百二十包本號紅煙每箱八十八元
- 朱廣蘭八兩一百四十包本號紅煙每箱八十八元
- 朱廣蘭四兩二百八十包本號紅煙每箱八十八元
- 朱廣蘭二兩五百六十包本號紅煙每箱八十八元
- 朱廣蘭一兩一千一百二十包本號紅煙每箱八十八元

朱廣蘭茶煙生油金線中外雜貨

本號生油各名茶煙生油皆自辦工督辦不惜工本務求精美故絲菸有辟瘴化痰之功茶具除煩提神之妙生油則選有滋養之益以上出品夙蒙諸君所歡迎現生家所推重者也更有真赤金線久不變色各庄土布花樣新穎諸君採購枝荷無不美備以供 諸君之求購焉各茶煙價列如後

- 八兩一百四十包本號紅煙每箱八十八元
- 四兩二百八十包本號紅煙每箱八十八元
- 二兩五百六十包本號紅煙每箱八十八元
- 一兩一千一百二十包本號紅煙每箱八十八元
- 八兩一百四十包本號紅煙每箱八十八元
- 四兩二百八十包本號紅煙每箱八十八元
- 二兩五百六十包本號紅煙每箱八十八元
- 一兩一千一百二十包本號紅煙每箱八十八元
- 八兩一百四十包本號紅煙每箱八十八元
- 四兩二百八十包本號紅煙每箱八十八元
- 二兩五百六十包本號紅煙每箱八十八元
- 一兩一千一百二十包本號紅煙每箱八十八元

中華民國九年二月二號

注意廣告

啟者敝號向在馬車街門牌六六七號開張專辦香海汕頭... 民國九年九月十四日

為莊希泉君告慰

昨讀莊希泉君登於本坡各報之啟事一則... 民國九年九月廿五日

利華銀行開始營業廣告

啟者本行以利便華商各埠為宗旨... 民國九年九月廿八號

THE WAH BANK, LIMITED.
(Incorporated in Singapore.)

論說

賑災一法

(和平)

華北飢饉。遍傳災民。賑濟之舉。此凡有血氣之倫。無不痛心疾首。...

各會館之籌賑

本坡各會館。多。其各集本邑人士。...

各公館之籌賑

本坡各俱樂部。多。其各富之士。...

各戲場各影戲場之籌賑

本坡各戲場。多。其各民之。...

學界之籌賑

本坡各學校。多。其各學界。...

英國之煤工問題

廿四號英京電。首相勞合氏。...

美國新聞摘誌

廿四號印度安那電。有。...

英俄邦交

廿五號英京電。俄國著名社會黨員。...

俄波和會近聞

廿五號英京電。俄軍在伯里。...

看看孔聖誕日養正學校之音樂大會

十月八日為本校音樂大會之期。...

協賑華北南第一次收捐錄

樂南俱樂部同仁。...

中華總商會籌辦華北南賑災全僑大會傳單

啟者我國天災流行。...

應新學校建校籌辦處啟事

本籌辦處。...

應新學校建校籌辦處啟事

本籌辦處。...

民國九年九月廿六號

試以英美兩國出口之橡皮工業品比較之。英國一九一八年出口之價值，略爲增多。然近來橡皮物品，價值大漲，故價值上雖稍增多。而出口之貨，則頗減少。運出之貨品中，汽車自轉車及各項車輪，占過半數。據美國之商務統計，一九一四年，運出●皮貨物，價九二值八四三五零磅。一九一八年，已增至八九四六

日本船船價度。向屬華艦主持。或有自主者。亦多關於男財女貌。鮮有真正之愛情。因多出於不自然。近來漸趨於解放。乃發現多不適之點。東京警視廳之人事課。自本年二月以來。關於人事相談案件。有應接不暇之勢。此四個月。中共計二千二百五十件。關於離船間題者。將近二千多。蓋數日來。每日平均不下一百三四十名。此股票暴落損失其實之影響也。按日本東京人口。共二百三十六萬。而女子居五分之三。再給去老幼。結婚者能有幾何。而離船者日見增加。不亦大可驚乎。

便
 新
 總代理人
 門牌十三號
 寶
 力
 錦興公司
 英一千九百九十七年二月一號

健胃養食神

夫人身體之強弱全賴胃力厚薄為消長胃力厚則飲食得其養身體自強肌肉日長胃力薄則飲食失其味而身體日羸肌肉日消胃氣不足神將安附故健胃即所以養神也現人之心思勞神神氣之耗散故欲求進步之精神者非胃神不可健來氏健胃養食神汁能補胃健神滋陰清血常服老幼皆宜血旺神清毛髮之根根固則神清之至寶也男女老幼宜服之其家庭養育衛生之至寶也
大樽銀二元小樽銀一元二角半

純陽固本片

本片得純陽之仙術有固本之奇功故補元陽固根本有特則之效凡先天不足後天失調水腫腰膝勞弱長少心腎不安夜夢遺精老人虛弱神昏目倦腰膝痠痛元陽虧損等症連服一星期則元氣漸壯精神健旺壯旺時常服之則身體康強根本固則百病自除矣此固本片所以有應變化育之功也
試服法 凡服此片連服三天漸覺精神清爽體力舒暢食量增加元氣充足精神固守不覺此藥之妙也本片之功效神速功速 每樽銀一元五角

總代理
馬大石
理路



神速車機油
特等車機油
特等土機油
特等車機油
特等車機油
特等車機油
特等車機油
特等車機油
特等車機油
特等車機油



電力外傳
電力風扇
電力
電力
電力
電力
電力
電力
電力
電力



CENTRAL ENGINE WORKS LTD.
Bangkok Kuala Lumpur, Singapore.

◆開辦廣告

新加坡漆木街門牌三十七號大光公司啓

(Incorporated in the U.S.A.)

— 10 —

者如來本	Arermit Moscow	
一千二來本	Bahia	Linar del Rijo
九百九往存	Bayane	Para de Riqui
百十辦國自	Buenos Aires	Porto Alegre
十九行出五	Carabagh	Remedios
年便入元	Cazacaney	Rio de Janeiro
六知口至	Catucus	Rosario
月分貨元	Chadanne	Sagua la Grande
一欲短十	Chargo de Abila	San Juan, P.R.
號與在銀	Citentanagea	Sancti Spiritus
比士	Cruces	Santa Clara
士	Genoa	Sancti de Chilo
來	Guantanamo	Sancti de Cuba
往	Havna	Sancti
	Manzanillo	Sao Paulo
	Matanzas	Union de Reyes
	Medellia	Valparaiso
	Montevideo	Vladivostok
		Yaghuay

●亞巴拉加把斯媽補藥廣告

此把斯媽補藥係用頂之滋養料以
新法製成能壯精血強腦力有反老上
童之功如有患白血血虛神弱及肺癆
各症者服之無不藥到回春且其藥力
之厚及見效之速 服者無不稱揚有
口皆碑也且售價公平每樽價銀十元
已耳

亞丁力架花馬斯告

Alank Nigrah Pharmacy
101, Telok Road, Singapore.

英一千九百二十年四月廿三號

"HIS MASTERS' VOICE"

Gramophones and Records

本公司現有新到大號留聲機及唱碟
唱碟凡中國廣東潮州及歐羅巴人音洋
樂曲大小風琴等件無不俱全
另有新唱老實及老一枝著名曲
唱音曲調物實真如親聞其音
本公司開張本可也
民國八年十月十五號
土庫謀得利公司發行所啟

自辦頭等狗標留
聲機器以及唱碟
俱全

S. MOUTRIE & Co. Ltd.
(Incorporated in Hongkong)
Raffles Place SINGAPORE

THE HOLLAND STRAITSTRADING CO., LTD.
(INCORPORATED IN HOLLAND)
88, 85, 87, The Arcade, Singapore.
英一千九百一十八年七月號



林美仔田萬蘭酒及油威士酒杞
本公司現有新到之頂上油林美仔田萬蘭酒及油威士酒杞
由法國林美仔田萬蘭公司所製成其酒味清香且能補血
十四年開及威士酒係由金山山來
唯一探辦人和蘭士列地咧冷公司
寫字樓設新嘉坡亞里門牌五十一號電話十三號百二十七
號五十七號

PIPE MANUFACTURING Co Ltd

售 發 路 索 港 香

啟者特字通知香港
其總代理公司
香港總代理公司
設立一千八百八
十三年乃是製造
呂宋烟三股半英寸
至十英寸 四股三
英寸至十英寸 諸
君欲知價值貨式
情者請至五福新嘉
坡 路頭門二本
代理人亞蘭吉啟
其詳此
西一千九百十九年
三月十號
代理人亞蘭吉啟

GREEN ISLAND CEMENT Co. Ltd.

售 發 磚 灰 洲 青



啟者特字通知青洲英泥有限公司之青洲英泥係屬最重三百
磅每包實重二百五十磅又有被新各式英泥所製成之光面

本行
路頭門二本
英一千九百一十九年三月十號
代理人亞蘭吉啟

神州戒烟水

有志戒烟者請看
此藥水係採中西草木之精
煉製而成無涵毛啡或他毒
質若照單飲此藥水自能穩
斷毫無辛苦且無後患亦可
常飲善能開胃壯神延年登
壽凡我同胞有志戒烟者無
不應效強種強國為本藥房
有厚望焉請嘗試之
每樽一元 大帮批發另議

神州藥房謹啟

英一千九百十八年八月十四號

神州藥房

ANGLO-CHINESE DISPENSARY LTD.
(Incorporated in Singapore)

303 NORTH BRIDGE ROAD SINGAPORE.

- 小坡電車大
- 馬路慈興堂
- 路三百零三
- 電話九百一
- 十八號
- 藥房
- 外科器具
- 金銀首飾
- 家用瓦器
- 貨真價廉

羅氏自來補血汁

人身之至寶血也血氣虧損則百病叢生此補血汁係由
名醫羅氏精心研製而成其功效神速凡血氣不足之症如
面色蒼白 精神萎靡 心跳失眠 婦女經閉 產後失調 以及
一切虛弱之症服此補血汁無不立見奇效
每瓶一元二角 小瓶七角半



氏扶強補腦汁

凡先天不足體質不強之人其胃腸之消化力亦必不足
此補腦汁係由名醫氏精心研製而成其功效神速凡
腦力不足 精神不振 心跳失眠 以及一切虛弱之症
服此補腦汁無不立見奇效
每瓶一元二角 小瓶七角半

星洲中華水羅氏藥房謹上

民國八年二月六號

○ 滙票行情一覽表

Table of exchange rates for various banks and locations including Hong Kong, Shanghai, and others. Columns include bank names, currency types, and rates.

○ 各貨行情一覽表

Table of commodity prices for various goods such as sugar, oil, and other market items. Columns list the goods and their corresponding prices.

△ 輪船入口 ▽

Table of ship arrivals listing ship names, companies, and arrival times.

▲ 輪船出口 ▼

Table of ship departures listing ship names, companies, and departure times.

注意 緊要 告白

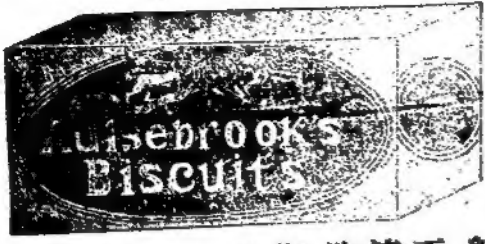
此藥膏乃以極貴珍選品用新法製成屢為試用同胞稱許其見效之速散毒之靈早為專家公認專



治傷寒外 感刀傷火 傷火灼耳 聾瘡疔瘡 喉喉痛等

症有家庭者不可不備以應不時之需也 每罐價銀二先令仲叻銀八角左右

新金山 金雪梨埠虎墨藥膏製造家告白



奧魯斯卜餅干 天下馳名食味適口且所用製造之品皆有益衛生誠為市上不可多得之良品也茲特委小號為本埠代理諸翁購辦無不格外歡迎此佈

大英一千九百一十九年十二月一號 本坡荷蘭代理致禮寧公司啓

色特之乳牛製精淘尼



此牛乳粉乃小兒最良之食此乳品係澳洲合用兒童若能用之日久自然體健神清性情活潑此粉可與肉實骨強而不生過量之脂肪(肉膏)此粉極其安全牛乳是其重要成分既加糖又加鹽沖食極其衛生牛乳極其滋補各處藥房均有出售此粉不但為嬰兒之最良食品即小孩之患肚瀉及食積

症者用之于其病情亦極有益東南兩方之無不讚美人之居此者往往感受暑氣來熱症用之亦常有效故廣有來函道謝者 此粉價極相宜 諸君購辦請認明商標不致誤購分一磅庄及半磅庄兩種各處藥房及雜貨舖均有代售 備有說明用法須知一覽

一千九百一十九年八月二十號

CONNELL BROS. COMPANY
Raffles Chamber

SINGAPORE.

到運已乳牛 Libby's 卑之國美

養種牛乳之成分含有百分九之牛油滋此無匹敢自保證 君亦曾一試之乎如其未也盍一嘗之 如已嘗也則自知其質味之精美不待本公司之贅言矣
英一千九百一十九年八月十三號

新加坡總代理商 士占巴 士卸土庫街公利洋行謹白

THE ONLY GENUINE ROSKOPF PATENT



之貨者請認此圖式為憑庶不至為偽貨所欺本公司總寫字樓設在巴黎而倫敦及新嘉坡等處均有分字樓立此佈告
英一千九百一十九年十一月一號

威呂及兄弟公司

Agents: WEILL & ZERNER High Street. SINGAPORE.

此著名瑞士之時表其時表天下已有五十年之久其所有各表均能包行一年至五年并無損壞此時表係分三等曰金銀白白金所製并有手表表蓋造精其價由八元起計 諸君欲購正庄

○引渡禍首交涉近訊

通告之件。至爲抱歉。新加坡政府。正擬調查各罪犯之罪狀。一俟竣事。即將其罪跡通知貴使。請來引渡。並希諸貴使勿令該犯逃遁。或遷移他處。竊匿云云。日使對於以上公文。復於上月二十七日。爲以下之答覆。(前報路透社所傳。係英文之大意。此其原文。爰再錄之。貴總長本月二十二日。答覆敝使本月九日關於文等公文。對於貴國更爲尊重之通告。因文。竊以

將彼等引渡云云。

另一傳告一政府照會日本小幡公使。請求交出贖首一事。小幡昨至外交部提出抗議。謂使署收容政治犯。爲各國慣例。不但在中國有先例。即在南美與墨西哥亦有此例云云。彼使署收容犯人從前雖保有人行之義。然并未成爲一般國際法之原則。使署不能因此而享有一種庇護權。而所作固無承認此種庇護權之義務。若以從前有人行之。即可據之以爲先例而援用。則使署駐在國之政府。因使署收容犯人而以武力入使署強奪犯人者。其例亦不少。若我國援以爲先例而循用之。日本能容忍之否。况安禍禍首之爲政治犯。事實顯然。更無討論之餘地乎。

又聞日使對於捕拿二批頭首光霽鑒事。亦曾於上月十五日。側文質問外交部。意謂中國軍警。在日人居住地捕拿犯人。並不於事前通知。或徵求日本當局之同意。當所不解。請貴部對於此事。詳為解釋。外務部於二十六日接到駁文。開云。未答復云。

◎舊交素行行政

▲提取還留巨款。還留鐵路。當我國商務最繁盛之時期。近年以來。收支已有盈無絀。將來之希望正鉅。因借款關係。由英商怡和代表。路政之權。半操於外之手。然照契約。中國政府可以贖回自辦。頻年籌集贖回之款。已達三百餘萬元之巨。茲悉昨五日。羅振俱第。聞日內即將此款轉歸部。購張作霖軍費。嗚呼。積之如銖。用之如沙。此誠還留前途之大幸矣。

▲販賣人口被控 新任交通部路政司長鄭洪年。在東時。頗似販賣猪仔之徒。後得葉恭綽爲義子。少惠民公司經理。仍以待猪仔之法。以待華工。實出

●水廊頭中華女學校增添學額廣告

本校新聘上海女子美術學校神州女學校畢業生黃育如女士山東省立女子美術學校畢業生蔡麗珍女士担任各級初級級國文女子制織等科現擬添招高初各級插班生有志就學者務希從速到校報名此佈
民國九年九月廿四號 水師中華女學校廣告

和豐銀行有限公司

▲資本金增至一千萬元

一千九百二十拾年九月十號金曜日午前十一點鐘和豐銀行在星洲花園角四五六號該莊董事務處開特別大會以討論下列議案如會眾贊同則擬并將該議案休定彙通通

特將開案之決議新設股份一十二萬股每股百元實收資本由八本公司應收至二十萬元該新股份之條件及權利與舊有之股份同到會者 林秉祥君(董事局主席)陳如顯君石清成君薛丹登君 林秉烈君 羅運新保衛君(總司理)林戊己君(司理)羅漢臣君(秘書)等
庶務員宣讀開會之通告讀畢主席致詞曰

諸君。聚會之目的在提議增加本銀行之資金專持元
以定去取本行註冊股本八百萬元分為八萬股每股百員
所有股份悉已分發實收之額即以備營業之用嗣本行自
開辦以來日就月將泊乎今日放談則等嫌囁且此後
又有莫大之希望矣可以進風計者夫成功之要訣不外
時而已具精緻之眼光然後旬時機之所在備儲厚之資本

方有利用之之實力假徒具眼光而乏實力則難逃不世之
其機亦僅藉端之惑過已耳諸董事有鑒於此神機實行社
社規條第卅八條擴充資本之權設新股份一十二萬股每
股百元與原有股份中同等之權利使資本由八百萬元一
躍而到二千萬元如是則經濟上之地位既極偉大固無庸
來擴充生意之機會一生既無奮起疾進而免失之交臂時

新股份非欲立即分派至於其用途以及本行發展之計
屆時自應宣佈若 君等向有質疑須即解解者鄙人
任歡迎請速言之可也

出 英一千九百二十年九月十一號

●榮豐榮業及榮業意記拆股之廣告


爲通告事劉坤意劉炳豐劉炳炎劉炳佳向來合股在新嘉坡勿基門牌五十三號脂隆直落門牌三號四號五號六號七號及蜜牙忽律門牌二十四號二十五號二十六號二十

七號開創榮豐號經售樹乳土產商業久在新嘉坡勿里門牌五十七號麻隆直落門牌一號二號英牙實得力門牌十九號二十號二十一號第一號及鐵叻申益九十五號九十六號九十七號九十八號九十九號一百號開創榮榮及榮意記號經售樹乳土產商業茲于己未年十二月三十日即英一千九百二十年傳不哇里卜號就此同意拆役所有榮豐號一切賬目均歸劉坤意收付還以後榮豐號

辦之商賈則購辦煙葉自營外所有各埠分設
 號一切烟碼均歸劉炳炎親辦收付還以後該
 榮業及榮業配之商賈則歸劉炳燾劉炳炎劉炳炎合股
 經營廣加添店號爲劉炳炎兄弟字樣特此通告俾衆週知
 民國九年庚申七月廿七日
 劉坤意 劉炳炎 謹告
 劉炳燾 劉炳炎

源
大
坡
加
嘉
樹乳園以及歐洲貨物并樹乳園通用各
款器具俱一備 物美價廉實覺無欺自
開辦以來承 蒙諸 君賜顧源源不絕
茲恐遠邇未知故特登告白俾衆咸知如
蒙惠顧定當格外歡迎此佈

通電新機

昌
吉七
廣
得
角八
▲茲將各貨厚列▼
一十八寸長九寸大四寸高白漆盆


號
大號五牌
十八寸長十一寸大四寸高白漆盆
十八寸長十一寸大四寸高白漆盆
十六寸長一十寸大四寸高白漆盆
廿四寸六寸鐵輪樹乳車
二十寸四寸鐵輪樹乳車
歐洲磨帽剪粗切刀石
歐洲八字花粗幼鋼線布
歐美大小磅秤

院
其餘貨物太多不能盡錄
民國八年一月六號
黃明啓

◆新架坡商場至國出路

造廠銀行碼頭大街小巷無不詳細期若列眉按圖而索無
異指商足以開各界之實益數念百期出版無多惠顧諸君
幸速光臨勿遲此佈

of Singapore,
 &
 Commercial House
 blish by
 e Trade Directory
 Cross street
 政 府 註 冊 事
 定 錄
 漢 文 每 冊 二 拾 元

各界工商店屋遷入本地圖每字號收費銀拾元各界
諸君要登注者請駕至敝局面詳或通函一律歡迎現本局
Business M
Location of Pu
A. 719-3110
37 Upper
權賣專

聲明以昭大信
 總發行人所
 再啟者本局人員
 號有換辦事人員
 為照原稿刊登先
 此聲明以免後論
 英華商業局
 民國九年八月五號

過家肥屋潤
時價

本號辦辦最好優化生油發行所幾十斤庄五十斤庄均十足
運數不同則家減輕斤兩但圖私利罔顧買客暗受損失也
諸君尤願細察實光界為祝

百六庄六安茶枝

諸君光顧 表歡迎

二百庄六安茶枝
箱價十五元

（附圖）

星加坡馬交街門牌四十二號
民國八年二月八日
怡盛隆號謹告

選電

廣東討賊軍第十二路第五支隊司令梁勵行於本月五日黎明率民團六百餘人攻擊順德勒樓桂軍莫正聰行營劇戰二小時即將駐守該行營桂軍一營擊散獲槍無算附近各處聞風紛紛響應者已有數起於六日天明會攻大良云

岑春煊陸榮廷電哀求北廷命令陳光遠出兵助粵以取銷兩粵自主為條件北廷尚未電允

滇軍朱培德楊益謙由坪石進攻樂昌沈鴻英所部五營據守塘村被滇軍猛攻數時沈討敗退滇軍獲槍五百餘

連平縣城於初三日為黨軍所佔該黨軍遍懸討賊軍第四路第六支隊謝旗號有衆千三百餘人現正分攻和平新豐

粵軍中路熊略及右翼許崇智由觀音閣下攻惠城在水口墟遇桂軍江永隆劉梅卿所部六營粵軍奮戰擊破之桂軍潰散繳械者三營

粵軍許崇智洪兆麟熊略各部攻入惠城馬濟逃回省城

粵軍擊破桂軍進援河源進入惠城現石龍惠州之交已被斷絕

希波南大馬戲廣告

本馬戲遠東著名之馬戲會遊演各通商大埠備受各界之歡迎今特來粵訂于今晚在小坡美芝路廣州會館前草場排演本班新編幕內為第一次之大演藝本班名角共四

十名皆為馬戲界中之能手力大無窮大石能舉迎乎即斷即開行之際托車亦可立刻將之制止本班演藝多至數十頭皆已教訓馴服指使如意其餘本班之特色皆不盡錄

希波南大馬戲廣告

希波南大馬戲廣告

希波南大馬戲廣告

希波南大馬戲廣告

屆時祈移玉光臨幸勿失此良機
入場券價目列下
大位銀十元
單位銀三元
頭等每位二元
二等每位一元
三等每位五角
三角
注意 凡小童之在十歲以下者收半價及凡兵士之穿號服者每位只收二角五分至三角五分每禮拜三拜六日開演日此佈
英一千九百二十年九月十六號 本馬戲司理人謹啟

歸割聲明
啓者本坡瑞豐力門牌三十三號芳興公司生運原係甘清潤黃江淮蔡國老兩合夥經營今因黃江淮蔡國老兩合夥三人志同則業情願將所得股份退出聲明就本年陽曆九月廿號截止該芳興公司所有與前外水來往存欠數目以及家私金銀等項一概與黃江淮蔡國老兩合夥三人無涉之本利亦與蔡國老一併清理與黃江淮蔡國老兩合夥三人無涉如有與黃江淮蔡國老兩合夥人往來賬目亦與黃江淮蔡國老兩合夥人無涉特此聲明
中華民國九年陽曆九月廿三號
承辦人 甘清潤 黃江淮 蔡國老
聲明人 蔡國老 黃江淮 甘清潤

屋宇及產業拍賣預告
茲有廣東省城其本人分內由伊父陳德源遺產之十份二在本公司拍賣館內於本月廿九號下午二時半鐘開拍拍賣後各屋宇地產詳情列后
在海邊路三百一十六號門牌至三百一十九號門牌及蘇律律第四十九號門牌至五十一號門牌之屋宇手第百九十一及四百九十九六十一一號建築者地底係係一千七百八十八號又在沙連山街有第七十五號一第七十六號一門牌等屋又在柏律第一百六十七號地底係第八百三十三號八百三十三號及八百三十四號上之第七十一號門牌至第三十七號門牌等屋又在柏律第一百七十一號地底係第八百四十一號及八百四十四號上之第七十一號門牌至第三十七號門牌等屋于該日當眾拍賣此佈
CHEONG KOON SENG & CO
Auctioneers and Valuers
英一千九百二十年九月廿一號
本處代理人 蔡國老 黃江淮 甘清潤
瑞豐拍賣公司謹啟

保登氏
麥芽乳
全球比



此乳兼用
見必需之滋
養料而製成
能令嬰兒身
強健實全球
無比之品也
有嬰兒者盍
一試之各店
均有寄售



司公弟兄干
CONNEL BROS.
及國中售銷乳此為

南洋各埠之唯一代理商
英一千九百一十七年七月號



請飲蜂標萬蘭池酒
美價廉每次由法來輪船皆運有大宗以供購辦

英一千九百二十年二月廿四號
東方代理公司謹啟

廣利丸
 每料壹元
 八角
 光明眼散
 每料四角
 百應藥風

火眼痛流淚腫痛日久難睜小兒疳積目老人多眵一目
障一多眵或交風日久之症此丸專治一切惡毒瘡吞服
藥效如神或患喉者內服此丸有膿則封貼水蜜膏愈
頑常無藥則外敷珠珀大光明散內列並治立奏奇效

固腎丸

實人身之關鍵內資之
虛蓋凡占全體之強弱其
中先天不足後天虧損
度以發熱野樹根白痢婦
生及夜尿夢遺滑精眼花耳鳴腰膝酸軟等症水瀝小
便頻數等症皆由腎虧之故若不早治不治之病于火

此藥之功用能治一切虛弱之症。凡氣血虧損、精神不振、食慾不振、消化不良、婦女經期不調、產後虛弱、小兒疳積、老人體弱、病後失調、以及一切虛弱之症，服此藥無不立見奇效。此藥之功用，實為補虛之聖藥也。

無病男女老少夢遺年近日留能治之日久虛弱損心多
夢遺自然脫精無精者若老人久咳夜不安即服用清
茶送服一錢立能安眠熟睡消汗喘喘無氣之月也

牙中真創製腹痛胸膈氣對丸專治咽喉霍亂肚痛水瀉止嘔之立效凡居家旅行時刻保帶不可少之聖藥也
用法 大人服二十粒月兒服二粒兩歲至六歲服四粒七歲至十二歲服十粒用茶吞服

龍胆珠珀散

治諸般胎毒等症用酒
散七入如胎毒等症用酒
散七入如胎毒等症用酒

本公司在石叻大馬路門牌五十四號

新華書局

總發行所 大馬路 衛安公司

◆星洲客籍平民醫院第九次捐款

謝國孟 加厘生 二天堂 共捐來銀一百一十三元 賴全松
黃子卿 各二十元
羅仕塔 丘春村 羅夢齡 羅孫齡 陳馬氏 謝佩卿
謝聯氏 各拾元

以上指條共捐銀二百貳拾三元合


上第八次總計八十三條統捐來銀

七千二百四十三元

籌辦處暫設 二馬路豆腐街口老
華三樓張百衡寓所

民國庚申年七月二十七日

英國卡里歐尼亞省之羅士安支魯畢之羅士安支魯畢太平
 洋航業公司以利便星洲及美洲之商務起見此次特於本
 坡總辦一代理公司可以代理該公司在叻之商務其第一號
 之新船來叻者名威斯門塔噸重八千八百噸當於本月中
 旬抵叻該船先抵神戶上海香港小呂宋各埠後由星洲直
 往美國該船此為本坡往美之最短程也至於本坡之商
 務與大有關係云云查該羅士安支魯畢係為英輪船業及美
 國郵船品之中心點是以該公司每年與該公司開辦該埠
 故需用船隻甚多該埠又居於鐵路交通之中至於商務上
 與加拿大各埠皆有聯絡且該人之能與該埠及南洋者不
 下數千之眾於與吾僑之兵於本坡及叻者若自後可以與
 該埠僑胞直接交手矣該新業公司在叻之代理人為片斯
 君夫君 W. Penn Smith 住於地素沙街二號門牌倘欲欲
 知其他一切者可直向該商館不招待格外也
 中華民國九年三月二十日

中國製造

著名藥品

定價大瓶三角 小瓶壹角

香港西藥行總發行



通治水

萬應靈丹

此通治水能治諸般頑癬瘡疥及
雀斑黑點暗瘡汗斑乾濕疥癩各
種皮膚痕癢等症或發現紅點頭
上刺刺諸患一經塗抹各患悉除

用法先用香梘洗淨患處後用新毛筆蘸
藥水搽之每日數次自然奏效
本行度製靈丹藥品早已馳名中外今特
用銀標商標稟准註冊立案以杜冒效
諸君光顧請認明商標為記庶不致誤

凡皮膚瘙癢之原因不外沾染穢氣感風濕毒有微
生物埋伏於肉紋內傷約不鮮時必以清水洗之而除去
以前水洗之不除遂而蔓延遍身或如疥或如癬或如
癰癤等症外不治此等難癒之症治以靈丹其效如神
無論年深月久研究聚此止癢治瘡之藥水不論何
不污衣且無臭無煙此水擦抹比火水輕者一樣
治之有餘日久者亦不過三二樽即愈矣真奇藥也中
外合符神丹良藥實推第一不能算數願諸君留意

The "ALMIGHTY" Liquor.

Excellent for the Treatment of

Hick, Facial Eruptions, Itch, Scabies, Ring Worms, Pityriasis, Freckles and other skin diseases.

MODE OF APPLICATION.

Before application, the affected part should be well washed with soap. Then apply with a clean brush over the outer circumference of the part gradually narrowing the circle till the centre is reached, several times a day. Scratched parts should not be touched, otherwise a slight pain will be caused.

None genuine unless the article bears the "PARROT" mark.

SUI CHEONG

41 & 43 Wing Lok Street, HONGKONG.

電話一六零 錦三十四至路一十四門海樂永港香行總

施林氏

除痰止咳水

咳嗽之症，多由肺受風寒，痰涎壅盛，氣逆不順，呼吸不暢，久而不治，或治之不法，則耗傷元氣，損壞肺經，致成痼疾，甚至吐血，此水能止咳化痰，潤肺清氣，早服早愈，奇效無比，凡患咳嗽者，服之立見奇效，此水能止咳化痰，潤肺清氣，早服早愈，奇效無比，凡患咳嗽者，服之立見奇效。

印度摩打
脚車輕便
款式兩匹
半馬力
殖民地款
式五匹馬
力
足力款式
七匹馬力



衛生工程師
航海工程師
電力工程師
機器工程師



敢請用

各酒店均有出售

英一千九百二十一年二月十二號

△廈門軍事要聞彙誌

公又據一訪函云。駐廈陸軍第二師司令部。於八月十二號。奉李督電。謂粵軍陳炯明進攻潮汕。所有潮州地方完全交我軍前往援防等因。由司令部於本月初十三號調駐防礮石砲臺。第三旅第五團團長劉長勝帶本團及機關槍大砲數尊立往漳州援防矣。茲將閩軍援粵左翼司令陳致平布告報錄如下。現時粵軍雖

茲奉總司令電。特中央電令迅速派隊到漳。彈壓保
等因奉此。茲派副支隊長李帶全隊馳往漳州長泰一
駐紮。合亟佈告。各色人等一體知悉。本軍素守紀
。謹爲共聞。自劉支隊到漳之後。所有地方治安。
應完全負責。其各安局業。幸勿無事自擾。是爲
要切切此佈。二五。

△又聞廈門礮石壘臺防備。係國疆最要之地。仍由司
部立調駐防角尾第大團鄭文勳團長。於八月二十三
早前來接防。經該團長先派第一營王營長到廈駐紮。
△又聞軍界傳出消息。謂據粵軍電稱。駐軍協助十
二三千名。由長泰進攻漳城。經廈司令部。立派軍

被隊起行附輪往津矣。
△又一消息。謂李督軍。大總統李督軍。謂伊等
閱圖。請即派員赴津。
知所謂。即委員赴津。
並就所聞錄之。以資研究。

城隍門外置准禱許姓某甲。繼其

泉境淮門外復准許姓某甲。繼妻其叔爲。其
係某甲之母。惡潑異常。某甲於去年納姓女爲
年纔十七歲。子歸十餘日。其母即咆不可言狀。
甲即避出在外。至此三月回家。猶一宿。翌早其母
行痛打該婦。甲無奈。悒悒而出。現賃居厝下垵。
其鄰黃姓婦遺失女婢。該少婦以年少之故。宋經
。偶與接言。黃姓婦即生疑。剪斷該婦之髮母。其
乘機擲毆。少婦無可告解。遂於星期四（即七月
九日）服毒而逝。其外家胞兄偵知。即往報聞。

△五千錢欲買報館耶

永春民團遇報出版後對於城鎮社風。大張挾伐。李月
兩地痞。頗以爲憂。乃思藉金錢之魔力。以塞其口。
故兩地痞月捐五員。充當經費。無如鎮安後。兩政會
烈。兩地痞大失所望。大懷憂。聞者笑曰。五千錢欲買
報館耶。

◆有舖平沽 注意 注意

昔者茲有丹戎巴葛律電車路附近金蘭廟對面市買友
 呀爾承讓之門牌一〇〇六號一〇〇七號兩間計共二千
 七百二十五尺每月可收租稅銀共一百七十元此是生
 舖店可以升些租稅且地點最旺價廉平有合意者請向
 居律門牌一百二十一號經紀人真育肥詢問便安此佈
 民國九年九月廿二號
 真育肥披露

本號紅烟創辦已六十餘年
承祖傳秘法配製得宜故能
辟瘴除痰有益衛生且香純
味厚與別家殊向荷僑胞
嘉許稱為市上之冠曩因
位難得間有斷市今者船
隻多來大帮付到如蒙惠

恒
顧格外歡迎
即日經附在本埠發出價列
大包壹百四十庄 一百九

廣恒細包五百六十庄 每箱一百零二元
恒棧 大包壹百四十庄 五十四
每箱沽銀
恒棧小包五百六十庄 紅煙每箱五十六
廣祥生 大包百四十庄 四拾八
每箱沽銀
▲寄往別埠在丹華巴者領貨價列
▲大別埠在丹華巴者領貨價列九十四元

廣恒 銀四兩 每箱九十六元

恒安大藥房 國藥無雜 價十八元

日本國政府公報
第一二二號

五

廣群生
L. C. S. 廣東省城四一三

本號電話壹九五四
民國六年一月一日

庚申年六月
新嘉坡廣
號朱樹銘

新天

蓋賽爾醫士補身藥片之滋補腦筋之聖藥

人若腸筋衰弱則精神亦重之減少也
 亦軟弱不堪其病之所由來皆因其初則大便不通胃不消北肝
 木不和等症而遇凡遇此等病狀即為腸筋衰弱之徵兆故不可
 不急為醫治使遺病不至收培費元氣以防能種痼症之使入
 於是蓋賽爾博士補身藥片實為各症之靈藥善治諸虛百病勞
 力過度身體虧損疲能滋潤腸筋
 培補元氣增濕精神於是全身活
 轉亦因而舒暢活潑百病不入矣
 ●英國克物爾斯地方著名醫生
 佛禮爾博士之保證書云于實未見有他種藥品其效力能與蓋
 賽爾博士補身藥片相等者因蓋賽爾博士補身藥片能治一切
 諸病不足血脈衰敗等症并能滋補腸胃增長消化力凡身故體
 虛弱氣血不足者服之自能立見奇效康健如初也●蓋賽爾醫
 士補身藥片乃選擇純淨之藥品製而成主治各症如下
 經衰弱 顧筋喉敗 血虧萎黃 平牙不道 夜不甘睡 精神
 事過度 小兒疳疾 胃腹失調 精力衰敗 少年色傷 內
 腎虛弱 諸虛百病 以及婦女各症此藥片天下各埠大藥房
 均有出售



每大瓶一元四角
小瓶七角

英國滿哲斯德省亞賽爾頓士大藥房



CLEVER MARY

國現係以最上之藥料
 新法製成其藥力能
 無雙而中藥與一經用
 能速而青神藥白藥為
 能治及毒瘡癰等不可
 或之品也各用現藥白
 有出情敢請購準

民國九年五月四號

◆招徠廣告

本公司茲運到大帮頂上瑞士國三星標火柴諸君光顧請移玉本公司面商爲禱

本坡麻六甲街三號
門牌
印度馬來有限公司
民國九年五月廿四號
Indo Malay Coy. Ltd.

3, Malacca
Singapore

1

廣州樂欄街
敬和堂
馳名各項膏丹丸散

種子丸 耳鳴耳聾丸
此丸專治男婦種子，凡有子嗣者，服此丸必能種子。耳鳴耳聾丸，專治男婦耳鳴耳聾，服此丸必能耳鳴耳聾。

白鳳丸 天麻丸 疳積散
白鳳丸專治婦女經水不調，天麻丸專治頭暈目眩，疳積散專治小兒疳積。

各埠分經理處：
廣州、香港、上海、天津、漢口、北京、長沙、重慶、成都、昆明、貴陽、西安、蘭州、迪化、烏魯木齊、拉薩、台北、基隆、台中、台南、高雄、新竹、嘉義、屏東、花蓮、台東、澎湖、金門、馬祖。



舖在大馬路吉寧街
口一連三間門牌七
十五至七十七號
諸君知先施
先施辦國貨
國貨能挽利
挽利在諸君
得律風第一千五百
八十八號南洋石叻
先施公司支店廣告

THE SINCERE CO. LTD
(Incorporated in Hongkong)
號四廿月二年九國民

經理處石大馬路
會豐商店
民國五年八月二號

監良

鳳城氏

婦科調經月信丹

六月五號

白濁丸
此丸專治男婦白濁，服此丸必能白濁。

疳積散
此散專治小兒疳積，服此散必能疳積。

天麻丸
此丸專治頭暈目眩，服此丸必能頭暈目眩。

白鳳丸
此丸專治婦女經水不調，服此丸必能經水不調。

粵東廣州

楊耀宗
專治各種奇難雜症，如：花柳、疳積、白濁、天麻、白鳳、種子、耳鳴、耳聾、經水不調、頭暈目眩、小兒疳積。

搜毒丸
此丸專治各種毒症，服此丸必能毒症。

珠珀膏
此膏專治各種瘡毒，服此膏必能瘡毒。

除毒水
此水專治各種毒症，服此水必能毒症。

不憂丸
此丸專治各種奇難雜症，服此丸必能奇難雜症。

理胃丸
此丸專治各種胃病，服此丸必能胃病。

化毒膏
此膏專治各種毒症，服此膏必能毒症。

三昌公司 豐盛商店 豐盛商店 豐盛商店

日十初月元年己

■馬濟與莫榮新

本坡

中國之外衣圈。經組織一萬國救濟會以救濟直隸山東陝西河南四省之災民。并願先行交出二百萬元以爲救濟之費用云。

上海快信。美日兩國之交涉。現已漸成決裂。雙方皆欲得完滿之結果。日使涉員阿古屬氏。對於秘魯員之欲向有智識之美人。要求輔助一事。大為反對云。

匈牙利及奧國兩國之戰事犯。共一千六百餘人。由西伯利亞。搭日本公司輪船回國云。

據廿八號憲
號前不
於工頭售米
亦經同時注銷云云

本坡和豐銀行。原定資本八百萬元。現因欲擴充營業。議設分行。本月十號。曾開股東大會。議決增加資本至二千萬元。已誌前報。茲聞昨廿七號。重開大會。議定前議決案。諒不久當能見諸實行也。

大馬路公昌和車衣兼賣布店二樓。即南洋酒樓邊。以爲營業之地者。昨晚十二點鐘。不知因何失慎。致將焚如。經已燒着樓板。煙焰從後樓噴出。嗣由後拆屋。

現人揭汝靈。被控昨在美尼爾經。由四十一號及大十號兩暗蓋。在其身畔取出短槍一枝。並無執照。即拘之送案。今午府堂待訊。

●被劫報緝
聞人黃某。日前被人搶去銀幣一千元。昨由七十號及七十一號兩哨差拘之於案。今午府堂待訊。

分鐘。有國人四名。到店飲酒。匪衆人少到飲之時。即走入內進。將林及伴執住。并以綢反縛其手。以木塞口。然後匪頭。然後傾無側置。劫去衣物及現銀二百一十元零九角八占。即報捕房緝云。

國人郭某。昨日行經橋樑。被廿八號及廿九號
匪徒。攔其身上有銀兩一個。內有銀三十九元。及
一張寶光寶號金銀之票。今午府堂待訊。蓋郭某
有案兩次云。

而獲充當丹戎巴加滿頭某號暗探之閩人何春成。因該等事被控於案。今午府堂訊畢。判入獄三閱月。

SUN & C
Bridge Road, Singapore

十六磅十八號亞沙利兵	十八磅海菜兵
廿六磅紅招書	十八磅馬四兵
十五磅藍南洋船兵	十六磅南洋船兵
南洋郵船	廿八磅花籃

十六磅十八磅亞沙利兵艦	十八磅海榮兵艦
廿六磅紅招查兵艦	十八磅馬田兵
十五磅越南洋船兵艦	十大磅南洋船兵艦
南洋製雷艇	廿八磅花籃艇
未製雷艇	百八十磅厚鋼皮
新到二十四寸鋼線機車	有多種刀肉另站
庚申年七月廿四日	星洲成新昌號啟

敬啓者陽曆十月八日（即庚申八月廿七日）爲
大坡至聖孔先師誕辰至陽曆十月十日（即庚申八月廿九日）爲

武漢首義共和開國之大紀念早在政府定爲國慶之日

中華民國九年九月廿九日
南洋英屬華僑教育總會謹啟

●爲中華國貨公司收盤事

公啟者滿洲堂於一千九百二十年八月六號之法律
陳署經理司經於一千九百二十年九月十八號委任新嘉
坡土庫花園街產業與受托代理有限公司（即慶利有限
公司）之總理董事楊福河君爲中華民國貨公司之收據人
及經理人而中華國貨公司乃係陳幼華陳銘香陳觀波與
莊三英堂即莊希泉合股創辦者凡人執有無何何等所
產部書字據文件凡係屬於該公司或與該公司有關係者
將該等財產物件交與收據人并凡人對於該公司有
無何何等要求祈於一千九百二十年拾月七號或以前將
各情開列將交該收據人幸勿延誤爲禱
大英一千九百二十年九月廿九號
收據人兼經理人楊福河律師亞君與星烈希兒爾告

● 囉碑咯有限公司廣告

爲通告事 聞文才先生一千九百二十年實錄末去拾七號
業經停任本公司董事及總理之職 從是日起他已無權指
導本公司事務特此 通聞
英一千九百二十一年實錄末廿九號 庶務員盧廣成啟

代郵

中華總商會會長暨董事諸君鑒 愚者近聞各報紀載北
北災情甚重數千萬饑民嗷嗷待哺甚有易子而食飲鳩自
盡之慘做閱者之餘不禁爲之悲傷竊思此次同屬黃龍苦
寒可全圖不救救茲擬募捐助洋伍百元本應直交 貴紳
會轉轉奉北災區但宋明地址殊爲悵悵請登報端代達如
部委員前來大馬路聯生旅館三樓五十一號拜啟無任
叩禱轉運有諸請通函示明是所切禱此頌 公安

被明文克謹上

現代郵

同濟醫院總理董事諸君鑒區服者敝擬捐助
貴醫院銀金貳百元但宋明地緣難以爲懷茲特聯上貴
籌備處報備代達仰即委員前來大馬路積生旅館三樓五
十一號樓房坤或交財政部收入該爲通函示明是所切禱
肅此敬頌 社安

敝南文虎謹上

◆遷舖廣告

本公司在坡之寫字樓訂於十月一號遷至本坡永年人壽保險有限公司門牌二號舊地甲呷轉恐未週知特此通告
英一千九百二十年九月廿八號

●戲註陳楚楠君廣告之廣告

陳君廣告中云（惟談啓事斤斤於錢多關於余與莊君之私事）不要私事所謂不直則道不見吾且直之之意如千餘言無一虛語則千餘言不爲多（令人厭聞）陳君若知道令人厭聞則去年何又要到各公館去東說我壞話西說我壞話我則不與現在不得已的時候不肯說出一點如此比較登報紙比背後講人的大方得多（再念莊君處此境地）我現在的境地是屏除物欲存心養性的境地靜室一隅塵事不到雙盤膝坐念慮都消真我尚存歷劫不墮厚福一點造化往來所謂踏破鐵鞋無覓處得來全不費工夫此中我味陳君亦已覺豈對於監獄裡的生活尚有所不憚歟吾則無有是也（使余不察曉曉而辯）有甚慰可憐僅能說出他人縱有厭聞我則歡喜聞之若怕告白費花得太多我亦可湊點多少（知我者確能諒我未必謂君四面八生打聽打聽不要自己騙自己（不知我者）豈敢君之大名已著中外傾敬者很多（勢必顯爲下井揚石）陳君本不吝嗇了就是比喻也錯了縱使裝以井喻猶勇只好說我是從井不可說我是井陳君要佔上方看他人入獄則是難力的（人那末末罵君會落過一問井了好笑好笑至於陳君要左要右要來要斷不講這種無志氣的話說此於下石喻說君放心（此余不欺爲）何必如此小眼（且亦不屑爲）大肚了做過許多的事真要講這種慷慨話來裝面子醜醜陳君的廣告本可以不必要再辯人誰也會明白但其中把自己的架子擺得太高則人就是落井的人人口口聲聲要顯出他慈悲憐憫的招牌來做廣告術和泉是不屈受這種慈悲憐憫的恩惠所擺戲爲註脚於陳君的句子以當飯後的消遣幸陳君却我敢肆幸閱者不要富有誤保莊潘泉啓

民國九年庚申八月十七日

三

韓光慈上達總統云：「當局諸事，難調米所存月用，雖小站駐軍山官糧深員前往收束，並將困難情形具如何處置先後具呈，固不吝在案。茲據各該旅團營長暨陳報苦，均經再三撫慰，飭暫安處，靜候中央解決。」

迄今月餘。未奉命選。而全體官兵苦難支持。查於本月二十一日公舉營長郭龍等爲代表。實到公堂。內閣部下等迫隨叩節。擁護中央。雖衆苦飢寒。諸職盡棄部有家難返。無地可容。而擁護之心。始終不渝。此大退出小站。風餐露宿。雖在窮途末路。然仍守紀律。百戰百勝。即有辦法。遂即停止曹派員傳諭暫進。乃豐邑各鄉紳士向來早。兩載失收。大米本非所產。縣糧倉中米亦無從採辦。月餘以來。山窮水盡。而又款項未足。隨時接濟。官兵無斷炊。甚至摘樹葉草根。搜和發賣野菜。黃成薪薪。藉以略解飢餓。今又時值嚴冬。北方早冷。夜間寒氣更重。身僅敝衣一層。夜無被蓋。所屬病者。及無公所廟宇。露宿村外。貧賤難支。因受寒而致病者已數百人。若再延遲。勢將盡棄窮蹙。且儲部五土庫不時出沒。假改假冒本軍之名。在外搶劫。更恐竟不自。萬不獲已。惟有公舉代表懇請及早解決。如蒙垂念。本軍皆係綠綫條生。准予留存。則乞早定駐紮。速發餉糈。並給被服。俾能安睡而資圖報。若面須存留。則請清發欠餉。俟結川資離離各回閭閻。本惟前住南甯。另謀生計。庶不致同歸於盡。中央如不見信。可請派員調查。或傳代表面詢。俾知真情。情前來。復經清光多方督解。仍令暫候。無如各官比士過於飢寒。殊不能以空言撫慰。欲略籌救濟。則本軍餉五萬元。自七八兩月。僅於財部先後兩次共銀八千元。不敷旬日伙食。到處揮動。早已典賣金器借貸無終。對此嗷嗷待哺朝不保夕之慘狀。實有不可措手之至理。惟再行上訴鈞座。俯念本軍困難。遠極點。若再延緩。恐爲飢所迫。難以生存。仰懇賜決定。留則指明地點。發給月餉。俾得移駐而定心。倘欲退還。此時既難撤回滇省。唯有發清欠餉重給川資。俾赴南省另謀生計。約計款項須五十萬左右。擬請於財部欠發本軍新舊餉項內。先行撥發十萬元。以便發遣而資結束。事機迫切。伏乞訓示。遵無任屏營待命之至。肅呈大總統。

北京電云。日使署以下。交送交際處。前發。本日。月二十二日。外交部以答覆日使署本月八日去牒。關於容留政治犯之文。送交日使署。內稱日使牒中所稱。

各情 中政府未能同意。俟適當時候。當將各犯罪狀。通告日使。請予引渡。惟當日使曾與該國參事。就移匪他處。日使小幡於二十八日致文外交部稱之。略謂袁總統捕拿徐樹錚等各犯之命令。係根據政治理由而發。日使謂今華領徐樹錚等。應爲政治犯。無論控其犯何罪狀。本使不能依例引渡之請事云。

凡有滙兌及寄信銀於祖國者莫不慎重往來信件之緊捷近因廈號有時延緩致回信未能快捷今欲利便我僑特加改良專人在厦辦送銀信此後再蒙賜顧當不至有稍耽擱也謹此佈聞

民國九年庚申七月廿六日

●教育總會舉行緊急教育大會

選舉者頃據九月七日評議長評議員十二人所具公函以
 入數日開會時不足法定人數以任職期滿無另行改
 選特行退職等情查本會現擬從速選舉以整頓會務該
 會實有以舊選舉法不其主與於各學及本坡各學校各社
 團由人數支應選舉若依舊選舉法時有人數僅能席常無
 具日減之不便殊有修改之必要惟事關七州府教育前途
 須採擇公意決執執行方為允洽茲于陽曆十月三日下午
 兩點鐘在英俄街三十號工商學校地開開七州府董事學
 育大會除通函直達告知外特此通佈為望屆時 廖玉蓮
 臨筭行俾得以促會務之進行抑商散組以臻妥善以成
 有力教育之機關教育前途有厚望焉專此敬頌 公祺
 七州府本會會員暨學界諸公鑒
 中華民國九年九月廿五日 南洋英屬華僑教育總會啟

本公司常有上電馬鞍柴供辦火車及
各種器火藥等用宜落光顧請至石叻四排
坡廣東民路六十號本公司面商可也

Song Lee & Co., Fireworks
No. 60 Cantonment Road, Singapore.

民國九年八月廿三日

凡嬰兒有二法門乳母身雖強壯令嬰兒飲其乳汁反爲有益倘乳母不能供給乳汁時宜若服加

加糖蘇肥兒料經已通行於英國衛生醫學局婦嬰
學校及孩兒寄養舍十有餘年計加糖蘇一磅含有
最善養生之牛油四兩含有力之生奶十二兩爲之
以之哺養小孩誠爲強健身體之上品矣
加糖蘇肥兒料只係用潔養之品製成并無雜質能
令小孩肌肉豐實骨格強壯到處馳名可稱爲嬰孩



公同繼續與叻地自皇統開創過
陳由番什寄源源不絕貨式新鮮保無變壞之虞
嗣之後聞或有不滿意者儘可由賣家退換無須另
給分文

英暹代理聯合有限公司

(在英駐滬)

住星嘉坡中街門牌一百一十七號至一百廿

12

AGENTS

Messrs. Anglo Siam Corporation Ltd.

117 to 121, Market Street,
SYDNEY

英一千九百二十年三月廿七號

◆倫敦總引雜誌廣告

(一)是鐵路可使各商直接與世界各國各省及各通都大邑之製造廠或銀行匯兌交易以內將有各號地規畫營業行情

二 是雜誌可使各商詳明世界各出口商之貨物性質
並載各出口貨之特色及來源地
三 是雜誌可使各商直與世界各輪船公司交手且載
載明船期並來往地點
四 是雜誌大有裨益各商登載告白且取價極廉告
一則取價不及美金一鎊十先令而大張廣告則取一
鎊十六先令而已
（五）是雜誌裝訂華美售價公平每本僅售英金二鎊

癸一千九百一十九年十二月十七號

Fuller & Son, Ltd.

ENGLAND

怡和洋行有限公司具

LUBRICATING OILS.

ALLTRADES

CHEAPEST PRICES

The Asiatic Petroleum Co. (S.S.) Ltd.

1. *Aspergillus* in *Aspergillus*

本公司現有

五
六
七
八
九

車
油
油
油

售取價極廉

此節

英一千九百

十九

42

三
三
三
三

Figure 6

50
51
52